



GEMEINDE BÜTTIKON

Bollstrasse 100, 5619 Büttikon

056 618 70 50

kanzlei@buettikon.ch

Gemeindekanzlei

Rechenschaftsbericht 2024

Einwohnergemeinde Büttikon

Bericht über die Tätigkeit des Gemeinderates und der Gemeindeverwaltung



Der Gemeinderat ist verpflichtet, über seine Tätigkeit sowie über jene der Gemeindeverwaltung jährlich einen schriftlichen oder mündlichen Bericht zu erstatten und diesen der Gemeindeversammlung vorzulegen.

Der Rechenschaftsbericht kann bei der Gemeindekanzlei Büttikon telefonisch oder per E-Mail bestellt werden. Der Rechenschaftsbericht steht zudem auf der Website der Gemeinde zum Download zur Verfügung.

Telefon 056 618 70 50
E-Mail kanzlei@buettikon.ch
Website www.buettikon.ch

5619 Büttikon, 08. April 2025

Namens des Gemeinderates

Der Gemeindeammann:



Gian Carlo Silvestri

Der Gemeindeschreiber:



Lukas Isler

Inhaltsverzeichnis

Hinweis zu den Zahlen des Berichtsjahrs und Vorjahrs	4
Einwohnergemeinde	4
Gemeindeversammlung.....	4
Gemeinderat.....	4
Bauwesen	5
Gebäudeversicherung.....	5
Personal.....	5
Information und Kommunikation.....	6
Gemeindekanzlei	7
Vormundschaftswesen / Kindes- und Erwachsenenschutz.....	8
Pro Senectute: Anlauf- und Beratungsstelle	8
SVA-Gemeindezweigstelle	9
Einwohnerkontrolle.....	9
Regionales Betreibungsamt Waltenschwil	11
Regionales Zivilstandsamt Wohlen.....	11
Bildung.....	12
Elektrizitätsversorgung	13
Wasserversorgung.....	13
Umwelt/Entsorgung.....	13
Steuerwesen	14
Feuerwehrwesen.....	14
Regionalpolizei	15
Motorfahrzeugestatistik.....	17
Regionale Zivilschutzorganisation (ZSO) Aargau Ost.....	18
Regionales Führungsorgan (RFO) Aargau Ost	23

Hinweis zu den Zahlen des Berichtsjahrs und Vorjahrs

Die Zahlen in Klammern () verweisen auf die Vorjahreszahlen.

Einwohnergemeinde

Gemeindeversammlung

Die ordentlichen Gemeindeversammlungen fanden am 11. Juni und 12. November 2024 statt.

Beteiligung:

	11. Juni 2024	12. November 2024
Total Stimmberechtigte	726	747
Anwesende Stimmberechtigte	50	64
Anwesende prozentual	6,9 %	8,5 %
Rechtskraft der Beschlüsse	22. Juli 2024	23. Dezember 2024

Gemeinderat

Der Gemeinderat hat im Jahr 2024 an 24 Sitzungen (20) insgesamt 279 (246) Geschäfte behandelt. Hinzu kamen zahlreiche Besprechungen, Augenscheine und Verhandlungen. Das Protokoll umfasst 339 (338) Seiten. Ausserdem lagen diverse Dokumente zur Kenntnisnahme auf.

Die Gemeinderatssitzungen finden normalerweise alle 14 Tage am Dienstag statt.

Frau Vizeammann Silvia Koch Vollenweider hat aus gesundheitlichen Gründen am 31. August 2024 ihre Demission aus dem Gemeinderat beantragt. Das Departement Volkswirtschaft und Inneres hat ihrem Gesuch per sofort entsprochen.

Am 24. November 2024 fand der 1. Wahlgang der Ersatzwahl eines Mitgliedes des Gemeinderates sowie der Wahl des Vizeammann statt. Bei den Gemeinderatswahlen wurde von niemandem das absolute Mehr erreicht. Als neuen Vizeammann wählte das Stimmvolk Gemeinderat Thomas Berger (151 Stimmen von 174 gültigen Stimmen).

Nachdem im ersten Wahlgang der Ersatzwahl eines Mitgliedes des Gemeinderates niemand gewählt wurde, wurde auf Sonntag, 09. Februar 2025 ein zweiter Wahlgang angesetzt. Es wurden innert dieser Frist keine Kandidaten angemeldet. Innert der Nachfrist wurde Frau Widmer-Hübscher Désirée, 1985, von Dottikon AG, Buechwaldstrasse 5, als Kandidatin gemeldet. Da die Anzahl der Anmeldungen die Anzahl der noch zu vergebenden Sitze nicht übertrag, wurde die Vorgeschlagene vom Wahlbüro gemäss § 33 Abs. 2 des Gesetzes über die politischen Rechte (GPR; SAR 131.100) als in stiller Wahl gewählt erklärt.

Mitglieder / Ressortverteilung per 31.12.2024

Gemeindeammann Gian Carlo Silvestri (Stv. Thomas Berger)

Allgemeine Verwaltung, Finanzen, Kindes- und Erwachsenenschutz, Soziales, Tagesstrukturen

Vizeammann Thomas Berger (Stv. Christian Camenisch)

Kanalisation, Schule, Wasser

Gemeinderat Christian Camenisch (Stv. Michael Erismann)

Elektra, Feuerwehr, Militär, Polizei, Zivilschutz

Gemeinderat Michael Erismann (Stv. Désirée Widmer-Hübscher)

Bau, Repla, Strassen (inkl. Beleuchtung), Umweltschutz

Gemeinderätin Désirée Widmer-Hübscher (Stv. Gian Carlo Silvestri)

Forstwesen, Freizeit/Kultur/Vereine, Friedhof, Gesundheit, Landwirtschaft, Ortsbürgerwesen

Bauwesen

Im 2024 wurden dem Gemeinderat 22 Baugesuche (13) eingereicht.
Es wurden 23 Solaranlagen im Meldeverfahren bestätigt und freigegeben.

Gebäudeversicherung

Per 1. Januar 2025 besteht in der Gemeinde Büttikon für 415 (415) Gebäude eine Gebäudefeuerversicherung. Der Gesamtversicherungswert beträgt CHF 380'272'000 (373'657'000), davon Neuwert CHF 379'148'000 (372'533'000), Zeitwert CHF 1'124'000 (1'124'000), Abbruchkosten CHF 0 (0).

Personal

Anlässlich der Einwohnergemeindeversammlung vom 14. November 2023 genehmigte der Souverän die Pensumerhöhung der Gemeindeverwaltung Büttikon ab 01. Januar 2024 um 80 % auf ein Soll von neu 280 Stellenprozent. Mit Frau Sibylle Muster aus Uezwil konnte der Gemeinderat eine optimale Person als Gemeindeschreiber-Stellvertreterin verpflichten. Frau Muster trat ihre Stelle per 01. Juni 2024 an.

Die Leiterin Finanzen, Jessica Meili, ist im vergangenen Jahr ein zweites Mal Mutter geworden. Während ihrem Mutterschaftsurlaub wurde Frau Meili durch Herr Kurt Seiler vertreten. Herr Seiler, wohnhaft in Fischbach-Göslikon, ist langjähriger Finanzverwalter und war als solcher bereits in verschiedenen Gemeinden tätig.

Der Gemeindearbeiter musste sich im Oktober 2024 einer Operation unterziehen, weshalb für seine Tätigkeiten Herr Diogenes Kosimidis aus Bremgarten temporär angestellt wurde.

Verwaltungspersonal

Lukas Isler	100 %	Gemeindeschreiber
Sibylle Muster	60 %	Gemeindeschreiber-Stv.
Jessica Meili	40 %	Leiterin Finanzen
Nicole Ledergerber	60 %	Leiterin Steuern

Technisches Personal

René Koch	100 %	Gemeindearbeiter
Pascal Luzio	40 %	Gemeindearbeiter-Stv.
Diogenes Kosimidis	100 %	temporärer Angestellter 01.10.2024 bis 31.01.2025
Astrid Luzio	20 %	Reinigungskraft Kindergarten

Schulverwaltung

Esther Prinz	30 %	Schulsekretärin
--------------	------	-----------------

Tagesstrukturen

Marina Bissig
Susanne Hausherr
Kurt Hofmann
Romi Beyerle (Eintritt 2024)
Agnes Tempini (Eintritt 2024)
Stefan Bachmann (Eintritt 2024)

Weiteres Personal

Susanne Moser	Gemeindeweibel
Kurt Sax	Brunnenmeister
Deborah Vogel	Zählerableserin
Céline Mülchi	Zählerableserin
Michael Koch	Kommunale Erhebungsstelle Landwirtschaft

Information und Kommunikation

Information und Kommunikation sind für den Gemeinderat Grundvoraussetzungen für eine vertrauensvolle Zusammenarbeit. Zusammen mit der Verwaltung wird regelmässig in den Medien über laufende Geschäfte und Absichten informiert. Der Amtliche Anzeiger ist das amtliche Publikationsorgan und erscheint jeweils am Donnerstag in alle Haushaltungen. Die aktuellsten Neuigkeiten sind unter www.buettikon.ch abrufbar.

Gemeindekanzlei

Die Gemeindekanzlei koordiniert als Drehscheibe zwischen Bevölkerung, Gemeinderat und Verwaltungsabteilungen die Anliegen der verschiedenen Anspruchsgruppen. Der Gemeindeschreiber bereitet die Beschlüsse des Gemeinderates vor und stellt deren Umsetzung sicher.

Bestattungsamt

Das Bestattungsamt ist den Angehörigen von Verstorbenen bei der Organisation der Bestattung behilflich. Als erstes gilt es, Fragen in Hinblick auf die Beisetzung zu klären (Überführung, Kremation oder Erdbestattung, Wahl des Grabes, Zeitpunkt der Beisetzung, usw.). Insgesamt mussten 5 (5) Todesfälle bearbeitet werden.

Inventuramt

Nach dem Tod einer Person muss dem Inventuramt eine unterjährige Steuererklärung eingereicht werden. Sofern die Nachkommen und/oder ein Ehegatte die einzigen Hinterlassenen sind, ist die Hinterlassenschaft nicht erbschaftssteuerpflichtig. Setzen sich die Hinterbliebenen nur aus weiter entfernten Verwandten zusammen, müssen ein umfangreiches Steuerinventar sowie ein vollständiges Verzeichnis der gesetzlichen Erben erstellt werden. Beim Zivilstandsamt des Heimatortes werden die notwendigen Dokumente für das Erbenverzeichnis eingefordert. Das Erbrecht ist ab Art. 457 ff. ZGB geregelt. Bei Fehlen von Nachkommen und einem überlebenden Ehegatten, geht die Erbschaft an den elterlichen Stamm, das heisst an die Eltern, und sofern diese vorverstorben sind, an deren Nachkommen. Fehlt es auch an Erben des elterlichen Stammes, geht die Erbschaft an die Erben beider grosselterlichen Stämme (mütterlicher und väterlicher Seite). Das Steuerinventar dient nicht der Erbteilung, sondern einerseits der Kontrolle, ob alle Vermögenswerte versteuert wurden und andererseits der korrekten Berechnung der Erbschaftssteuern der nicht erbschaftssteuerbefreiten Erben. Die eigentliche Erbteilung ist eine privatrechtliche Angelegenheit und muss im Kanton Aargau von den effektiven Erben oder einem eingesetzten Willensvollstrecker vollzogen werden.

Im Berichtsjahr erstellte das Inventuramt 1 (1) Steuerinventare, 0 (0) Inventuramtliche Erklärungen, 0 (0) Sicherungsinventare, 0 (0) Öffentliche Inventare sowie 0 (0) konkursamtliche Liquidationen.

Einbürgerungen

Im Jahr 2024 wurden 2 (1) ordentliche Einbürgerungsgesuche sowie 2 (4) vereinfachte Einbürgerungen eingereicht.

Hundekontrolle

Im Kontrolljahr 2024/2025 (Mai bis April) wurden 86 (85) Hunde registriert.

Identitätskarte und Pässe

Im Berichtsjahr wurde von der Einwohnerkontrolle 45 (46) Anträge für Identitätskarten erstellt. Die Identitätskarte kann im Kanton Aargau weiterhin bei den Gemeinden beantragt werden. Die biometrischen Pässe, die Kombiangebote (Pass und Identitätskarte) sowie die provisorischen Pässe sind beim Passamt des Kantons Aargau zu beantragen (www.schweizerpass.ch). Es erfolgt keine Antragsstellung via Gemeinde.

Vormundschaftswesen / Kindes- und Erwachsenenschutz

Die Familiengerichte als Kindes- und Erwachsenenschutzbehörde (KESB) sind für alle familienrechtlichen Belange - und somit auch für den Kindes- und Erwachsenenschutz – zuständig. Die Abklärungen (Amtsberichte, Sozialberichte) und die Mandatsführung durch den Kindes- und Erwachsenenschutzdienst (KESD) Bezirk Bremgarten bleiben weiterhin Aufgaben der Gemeinde. Die Gemeinde Büttikon wechselt ihren Dienst per 31.12.2024 vom Kindes- und Erwachsenenschutzdienst Bezirk Bremgarten zum Kindes- und Erwachsenenschutzdienst Villmergen.

Pro Senectute: Anlauf- und Beratungsstelle

Sozialberatung	12 Personen	(7 Personen)
Sozialberaterische Auskünfte	2 Auskünfte	0 Auskünfte
Individuelle Finanzhilfe	CHF 681.00 für 1 Klient	kein Gesuch
Besuch zum 75. Geburtstag	4 Besuche	7 Besuche
«Daheim unterstützt» (Haushaltshilfe)	118 Stunden 2 Personen	191.5 Stunden 4 Personen
«Daheim unterstützt» (Alltagshilfe)	2 Stunden 1 Person	18.25 Stunden 3 Personen
«Daheim geniessen» (Mahlzeitendienst)	kein Kunde	kein Kunde
Steuererklärungsdienst	3 Personen	1 Person
Administrativer Dienst	keine Mandate	keine Mandate
Treuhanddienst	kein Mandat	kein Mandat
Mittagstisch	12 Treffen mit durchschnittlich 23 Personen	12 Treffen mit durchschnittlich 22 Personen
Bildungskurse	7 Teilnehmende	6 Teilnehmende
Fitness und Gymnastik	1 Gruppe	1 Gruppe
Bewegungsangebote im Heim	keine Gruppe	keine Gruppe
Generationen im Klassenzimmer	kein Angebot	kein Angebot
Mitarbeitende in Dienstleistungsbereichen und Freiwillige	3 Personen	3 Personen
Freizeitangebote & Wandern, Schneeschuhtouren, Radsport, Mountainbike, Walking, Nordic Walking, Internationale Tänze, Aqua-Fitness	Diverse Einwohnerinnen und Einwohner nehmen an den Angeboten im eigenen und in anderen Bezirken teil.	

SVA-Gemeindezweigstelle

Der Gemeindezweigstelle SVA waren 2024 angeschlossen:

Selbständigerwerbende ohne Personal	43	(38)
Selbständigerwerbende mit Personal	3	(5)
Landwirte ohne Personal	2	(3)
Landwirte mit Personal	4	(5)
Nichterwerbstätige	18	(26)
AHV-abrechnende Arbeitgeber	44	(23)
Hausdienstarbeitgeber	7	(5)
Hausdienst Arbeiter die nach BGSA abrechnen	11	(7)
Anzahl aktive Altersrenten	120	(113)
Anzahl aktive Hinterlassenenrenten	3	(4)
Anzahl aktive Invalidenrenten	20	(19)
Anzahl HE-Fälle (Hilflosenentschädigung)	6	(6)
Anzahl EL-Fälle (Ergänzungsleistungen)	18	(18)
Anzahl Prämienverbilligungs-Bezüger Total	243	(242)

Einwohnerkontrolle

Am 31. Dezember 2024 waren in Büttikon insgesamt 1'172 (1'152) EinwohnerInnen angemeldet, was einer Zunahme um 20 EinwohnerInnen entspricht.

Einwohnerstatistik

	2024	2023
Total	1'172	1'152
▪ Frauen	585	564
▪ Männer	587	588
▪ Schweizer	945	927
▪ Ausländer	227	225
in Prozent	19.4 %	19.5 %
davon Niederlassungsbewilligung C	157	158
davon Aufenthaltsbewilligung B	50	45
davon übrige Bewilligungen	20	22
▪ evangelisch-Reformiert	157	160
▪ römisch-katholisch	360	374
▪ andere Konfessionen	164	191
▪ konfessionslos	491	427

Mutationen

Geburten	11	12
Todesfälle	5	5
Zuzüge	98	108
Wegzüge	84	89

Ausländeranteil

Die 227 AusländerInnen stammen aus 32 verschiedenen Nationen.

Deutschland	69
Italien	27
Österreich	14
Sri Lanka	13
Spanien	12
Ukraine	11
Kosovo	10
Portugal	10
Polen	7
Rumänien	7
Bosnien und Herzegowina	6
Indien	5
Kenia	4
Mexico	4
Nordmazedonien	4
Ungarn	4
Türkei	2
Slowakei	2
Serbien	2
Vietnam	2
Bulgarien	1
Island	1
Schweden	1
Dänemark	1
Südafrika	1
Russland	
Lettland	1
Vereinigte Staaten	1
Südkorea	1
Slowenien	1
Brasilien	1
Argentinien	1

Regionales Betreibungsamt Waltenschwil

	2024	2023
Total eingegangene Begehren	500	464
▪ Betreibungsbegehren	279	265
▪ Fortsetzungsbegehren	183	155
▪ Verwertungsbegehren	0	0
▪ zurückgewiesene Begehren	38	44
Total neue Betreibungen	317	303
▪ Pfändungen auf Konkurs	316	301
▪ Grundpfandverwertung	1	2
Total der in Betreuung gesetzten Forderungen	CHF 860'892.36	CHF 990'863.86
Rechtsvorschläge	25	20
Konkursandrohungen	15	7
Pfändungsvollzüge	123	85
Verlustscheine	129	97
Verlustscheinsumme	CHF 590'688.45	CHF 190'999.51

Regionales Zivilstandsamt Wohlen

Das regionale Zivilstandsamt Wohlen stellt für die Region Wohlen (Büttikon, Dottikon, Hägglingen, Niederwil, Sarmenstorf, Uezwil, Villmergen und Wohlen) die Registerführung und Beurkundung der Zivilstandsregister sicher.

Folgende Aufgaben werden vom regionalen Zivilstandsamt erfüllt:

- Führung des elektronischen Personenstandsregisters (Infostar)
- Erstellung von Auszügen und Mitteilungen
- Durchführung von Ehevorbereitungen und Trauungen
- Entgegennahme von Erklärungen zum Personenstand und Beratung in Personenstands- und Bürgerrechtsfragen sowie beim Namensrecht (Schweiz und Ausland)

Statistik der einzelnen Leistungen	2024	2023
Geburten	5	3
Anerkennungen	83	78
Ehevorbereitungen	148	122
Eheschliessungen	131	117
Umwandlung Eingetragene Partnerschaften in Ehe	0	7
Erklärungen Geschlecht	0	7
Namenserklärungen	26	33
Todesfälle	289	302
Bürgerrechte	146	158

Vorregistrierung der Personendaten	220	172
Eintrag Hinterlegungsort Vorsorgeauftrag	9	9
Zivilstandsereignisse im Ausland sowie Verfügungen vom Kanton	142	137
Heimatscheine	179	536
Personenstandsausweise	274	235
Familiencheine	607	604
Weitere Dokumente	750	618

Bildung

Volksschule Allgemein

Schülerzahlen

<u>Primarschule Büttikon</u>	<u>20/21</u>	<u>21/22</u>	<u>22/23</u>	<u>23/24</u>	<u>24/25</u>
1. Klasse	6	11	18	19	10
2. Klasse	12	8	12	12	19
3. Klasse	15	12	10	10	12
4. Klasse	10	15	8	8	10
5. Klasse	11	10	14	14	7
6. Klasse	11	12	15	14	13

<u>Auswärtiger Schulbesuch</u>	<u>20/21</u>	<u>21/22</u>	<u>22/23</u>	<u>23/24</u>	<u>24/25</u>
Private Schulung	5	5	5	8	9
Kiga-, Primar-, Kleinklassen					2
Realschule	4	6	6	5	6
Sekundarschule	14	16	16	12	7
Bezirksschule	9	13	13	16	20
Berufswahlschule	0	0	0	0	0
Sport-Oberstufe	0	0	0	0	0
HPS - OST	2	1	1	1	1

Elektrizitätsversorgung

Stromverbrauch kWh	Hochtarif		Niedertarif	
	<u>2024</u>	<u>2023</u>	<u>2024</u>	<u>2023</u>
1. Quartal	351'056	455'303	607'057	654'277
2. Quartal	65'156	249'815	368'621	457'199
3. Quartal	-12'445	199'186	300'759	376'536
4. Quartal	<u>396'798</u>	<u>370'225</u>	<u>602'235</u>	<u>608'544</u>
Total	<u>800'565</u>	<u>1'274'529</u>	<u>1'878'672</u>	<u>2'096'556</u>
Gesamt-Total Hoch- und Niedertarif	<u>2'679'237 (Vorjahr 3'371'085)</u> Abnahme 20,52 %			

Wasserversorgung

Das Trinkwasser wurde regelmässig kontrolliert. Alle Wasserproben entsprachen den für Trinkwasser geltenden Anforderungen gemäss Hygieneverordnung. Es gab keine Beanstandungen.

	2024	2023
Wasserverbrauch Mittelwert m3	7'004	9'239

Umwelt/Entsorgung

	2024	2023
Grüngutabfuhr	216.04 t	191.05 t
Hauskehricht	114.1 t	108.52 t
Altglas	13.92 t	13.08 t
Altpapier	21.59 t	23.55 t
Weissblech/Alu	0.96 t	0.6 t
Strassenwischgut	5.92 t	11.93 t

Das Papier wurde durch die Schule in fünf Sammlungen abgeholt und der Wiederverwertung zugeführt.

Das Altöl, das Weissblech (Büchsen), das Aluminium und das Altglas werden in der permanenten Sammelstelle neben dem Gemeindehaus getrennt gesammelt und der Wiederverwertung zugeführt. Ebenfalls stehen zwei Container für Altkleider und Schuhe auf dem Gemeindegebiet.

Zur korrekten Entsorgung der Neophyten stehen der Bevölkerung Neophytensäcke zur Verfügung. Bei der Gemeindeverwaltung können kostenlos solche Säcke bezogen werden. Anschliessend können die Säcke mit Neophyten gefüllt und gratis mit dem Kehricht entsorgt werden.

Neophyten sind gebietsfremde Pflanzen. Sie gelangten durch den Menschen als Nutz- oder Gartenpflanzen in die Schweiz oder wurden ungewollt eingeschleppt. Die meisten gebietsfremden Pflanzen sind eine Bereicherung und gefährden weder Mensch noch Natur. Bei einem Teil von ihnen handelt es sich jedoch um invasive Neophyten. Diese fallen durch ihren üppigen Wuchs, ihre schnelle Verbreitung und die Verdrängung der einheimischen Arten auf. Invasive Neophyten können gesundheitliche Probleme, Schäden an der Infrastruktur oder Einbussen in der Land- und Forstwirtschaft verursachen. Um die Verbreitung der invasiven Neophyten zu verhindern, ist die korrekte Entsorgung wichtig. Die vermehrungsfähigen Pflanzenteile gehören nicht ins normale Grüngut oder auf den Kompost, sondern in den Kehricht.

Steuerwesen

Die Gemeinde Büttikon verzeichnete im Jahr 2024 total 658 (648) Steuerpflichtige, wovon 8 (10) sekundär steuerpflichtig waren. Unter Sekundärsteuerpflichtigen versteht man Personen, welche in Büttikon Vermögenswerte (Liegenschaften, Betriebsstätten) besitzen, aber ausserkantonale Wohnsitz haben.

Einführung digitales Steuerkonto

Mit dem neuen Steuerkonto des Kantons Aargau behalten Aargauer Steuerzahlerinnen und Steuerzahler jederzeit den Überblick über ihre Kantons-, Gemeinde- und direkten Bundessteuern. Bereits geleistete Zahlungen, offene Rechnungen und allfällige Guthaben können eingesehen und nach Steuerart und -jahr gefiltert werden. Dank des integrierten QR-Rechnungscodes können Rechnungen schnell und einfach mit allen gängigen Banking-Apps gescannt und bezahlt werden.

Das Steuerkonto wurde im Jahr 2024 eingeführt und bietet den Einwohnerinnen und Einwohnern die Möglichkeit, ihre Steuerangelegenheiten online einzusehen und bequem zu verwalten, und das alles ohne Einsatz von Papier, rund um die Uhr, von unterwegs oder bequem von zu Hause aus. Weitere Informationen, die wichtigsten Fragen und Antworten und eine detaillierte Anleitung zur Registrierung und Nutzung des Steuerkontos sind unter www.ag.ch/steuerkonto ersichtlich.

Das digitale Steuerkonto ist ein wichtiger Schritt in der Digitalisierung der Steueranwendungen. Der nächste Schritt ist die vollständige Digitalisierung der Steuererklärung (digitales Ausfüllen und Einreichen mit dem Steuerkonto), welcher voraussichtlich im Jahr 2026 verfügbar sein wird.

Feuerwehrwesen

Der Bericht des Feuerwehrkommandos Büttikon-Uezwil zeigt, dass im vergangenen Jahr 54 (61) Personen aktiv eingeteilt waren. Die Feuerwehr rückte für 7 (10) Ernstfalleinsätzen aus.

Das Jahresprogramm wurde durchgeführt. Der Minimalbestand (personell und materiell) nach Grössenklasse ist vorhanden und einsatzbereit. Das Chargiertenverzeichnis wird elektronisch nachgeführt.

Regionalpolizei

Allgemeines

Die Regionalpolizei ist für die lokale Sicherheit in acht Gemeinden zuständig. Sie zeichnet sich durch ihr bürgernahes Handeln aus. Die Nähe und der persönliche Kontakt zu Einwohnern und Behörden deckt das im Zentrum stehende Sicherheitsbedürfnis ab. 2024 stand im Zeichen der Reorganisation des Führungskaders.

Wiederum markant angestiegen sind im Jahr 2024 die Aufgebote der Kantonalen Notrufzentrale (KNZ) von 2'600 auf 3'142 Einsätze, was im Durchschnitt 8.6 Ausrückungen pro Tag (inkl. Wochenende und Nacht) bedeutet. Zudem verzeichnet die Regionalpolizei einen massiven Anstieg der Aufträge durch die Betreibungsämter von 596 (2023) auf 1027 Aufträge.

Tätigkeiten

Aufgebote durch die Einsatzzentrale der Kantonspolizei an die Regionalpolizei Wohlen:

	2024	2023
Total	3'142	2'600
Durchschnitt pro Tag (inkl. Wochenende, Nacht)	8.6	7.12

Auszug der häufigsten Aufgebote:	2024	2023
Verkehrsangelegenheiten	573	397
Streit/Drohung	230	193
Ruhestörungen	154	147
Häusliche Gewalt	166	167
Alaromeinsätze	122	94
Verdächtiges Verhalten	221	184
Hilfeleistung	144	116
Unfug	73	123
Tiere (Tierschutzfälle, Findeltiere usw.)	203	189
Fahrende / Hausierer / Bettler	25	29

Verteilt auf die Vertragsgemeinden:	2024	2023
<i>Büttikon</i>	45	37
Dintikon	113	72
Dottikon	280	237
Hägglingen	70	66
Uezwil	22	10
Villmergen	470	401
Waltenschwil	145	90
Wohlen	1'389	1'357
Andere*	608	330
Total	3'142	2'600

*Ausrückungen zur Unterstützung anderer Regionalpolizeien insbesondere im Bereich der Gewaltverhinderung, Schutz von Leib und Leben sowie der Anhaltung von Straftätern.

Weitere Tätigkeiten:	2024	2023
Verhaftungen/Festnahmen	20	29
Ausschreibungen im Fahndungsregister Ripol	69	52
Zuführungen an Amtsstellen	504	362
Mietausweisungen	9	10

Strafanzeigen:	2024	2023
Anzeigen nach Strafgesetzbuch	553	469
FinZ / FuD / FuM*	7	8
SVG-Anzeigen diverse	161	135
SVG-Anzeigen nach OBV**	103	100
SVG-Anzeigen Radar ***	339	271
Widerhandlung andere Gesetze	138	270
Berichte z. H. diverser Amtsstellen	918	783

(*Fahren in angetrunkenem Zustand / - unter Drogeneinfluss / - unter Medikamenteneinfluss)

(**Nichtbezahlung Ordnungsbusse, Umsetzung der Halterhaftung, mit der Möglichkeit von Onlinezahlungen ist die Zahlungsmoral gestiegen)

(***Geschwindigkeitsübertretung im Anzeigebereich, Nichtbezahlung Ordnungsbusse, Umsetzung der Halterhaftung)

Erledigung von Rechtshilfeersuchen verschiedener Amtsstellen (Auszug):

	2024	2023
Kantonspolizeien (ganze Schweiz):	41	102
Stadt- und Gemeindepolizeien (ganze Schweiz):	19	49
Strassenverkehrsämter (StVA):	339	319
Gerichte und andere Justizstellen (ganze Schweiz):	154	253
Friedensrichter	5	8
Staatsanwaltschaft und Jugendanwaltschaft Aargau:	206	165
Betreibungsämter	1'027	596
Ausland	32	58

Anzahl der Geschäfte in gleicher Zeitspanne (Auszug):

Zustellung Verfügungen, Gerichtsurkunden, Zahlungsbefehlen	489	672
Einzug von Kontrollschildern und Ausweisen für StVA AG	339	290
Anzeigeeröffnungen Widerhandlung ZPO:	2	7
Widerhandlungen Personenbeförderungsgesetz (PBG)*	1	9

Patrouillentätigkeit im Einsatzgebiet:	2024	2023
Total	873	810

Geschwindigkeitskontrollen

2024 führte die Regionalpolizei in den Vertragsgemeinden insgesamt 213 (Vorjahr 131) Geschwindigkeitskontrollen durch. Davon 139 (97) auf Kantons- und 74 (34) auf Gemeindestrassen.

Gemeinde	Anzahl Messungen		kontrollierte Fahrzeuge		Übertretungen	
	2024	2023	2024	2023	2024	2023
Büttikon	15	10	44'020	25'762	1'420 (3%)	391 (2%)
Dintikon	10	5	22'776	1'138	129 (1%)	81 (7%)
Dottikon	14	11	88'786	102'656	1'668 (2%)	2'065 (2%)
Hägglingen	8	1	809	283	26 (3%)	282 (4%)
Uezwil	9	4	3'533	356	14 (0%)	16 (4%)
Villmergen	47	36	269'236	260'363	5'980 (3%)	6'108 (3%)
Waltenschwil	11	6	13'744	1'409	235 (2%)	45 (3%)
Wohlen	99	58	276'680	299'071	4'713 (2%)	3'997 (2%)
Total	213	131	719'584	691'038	14'185	12'985

Motorfahrzeugestatistik

(jeweils per 30. September)	2024	2023
Personenwagen	741	731
Übrige Personen Transportfahrzeuge	0	0
Leichte Nutzfahrzeuge	65	61
Schwere Nutzfahrzeuge	2	2
Übrige Nutzfahrzeuge	1	1
Arbeitsmotorwagen	5	5
Landwirtschaftliche Motofahrzeuge	39	40
Motorräder	123	126
Kleinmotorräder	4	3
Anhänger	56	60
<u>Kollektiv-Fahrzeugausweise (Händler)</u>	<u>2</u>	<u>2</u>
Total	1'038	1'031
Motorfahrräder	33	34

Regionale Zivilschutzorganisation (ZSO) Aargau Ost

Die Zahlen zum Jahr

Dienstage «Wiederholungskurse»	2'975
Dienstage «Einsätze zugunsten der Gemeinschaft»	648
Dienstage «Kata und Notlagen» GSS Dottikon	16
Totale Anzahl Dienstage im Jahr 2024	3'639
Personeller Soll-Bestand	788 Zivilschutzangehörige
Personeller Ist-Bestand (31.12.2023)	486 Zivilschutzangehörige
Abgänge (Dienstpflicht erfüllt)	35
Zugänge	28
Anzahl kontrollierte vollwertige Schutzräume	954
Anzahl kontrollierte vollwertige Schutzplätze	19'991

Personelles

Bataillonskommandant der ZSO Aargau Ost Sandro Magistretti leitet ein sechsköpfiges Team, das aus den drei Kompaniekommandanten Jochen Külling, Marc Schmidhauser und Martin Ruta, Materialwart Silvio Kyburz sowie Sylvia Brunner und Rolf Hürlimann besteht. Letzterer ist per 1. Oktober 2024 zur ZSO

Aargau Ost gestossen. Der langjährige Materialwart des Zivilschutzes oberes Furttal sowie Rangier- und Betriebsangestellter der SBB übernahm die neu

geschaffene Funktion des Schutzraumkontrolleurs und Quartiermeisters in der ZSO Aargau Ost. Diese Stelle ergab sich aufgrund des Weggangs von Sandrine

Hauenstein, welche sich bis dato zusammen mit Sylvia Brunner um die administrativen Belange der Organisation kümmerte. Im Zuge einer Neuorganisation teilen sich nun Sylvia Brunner sowie Marc Schmidhauser die administrativen Aufgaben. Im Milizbereich verzeichnet die Zivilschutzorganisation Aargau Ost im Jahr 2024

8 Zugänge sowie 34 Abgänge. Insgesamt kann die Zivilschutzorganisation Aargau Ost per 31. Dezember 2024 auf 486 Angehörige des Zivilschutzes zählen.



Rolf Hürlimann
Seit Oktober ist er neuer
Schutzraumkontrolleur und
Quartiermeister der ZSO AGO.



Neue Homepage

Die ZSO Aargau Ost verfügte bereits über eine Homepage, die aktuelle Inhalte vermittelt. Der Auftritt der Homepage ist jedoch mittlerweile ein wenig in die Jahre gekommen. Aufgrund dessen hat sich die ZSO Aargau Ost der Renovierung der Homepage angenommen. Ziel war es nicht nur ein Facelifting, sondern auch eine detaillierte Auseinandersetzung mit den Zielgruppen und deren Bedürfnissen vorzunehmen, sodass am Ende eine möglichst benutzerfreundliche und zeitgemässe Homepage entsteht. Die neue Homepage ist unter folgendem Link auffindbar: <https://www.zso-ago.ch/>.



Dienstanlässe

Der reguläre Dienstbetrieb konnte jederzeit sichergestellt werden. Dieser umfasste unter anderem die systemrelevanten Wiederholungskurse im Bereich Material, Anlagewartung sowie IT-Wartung. Die obligatorischen Material- und Elektroprüfungen wurden wie geplant durchgeführt. Diverse weitere Wiederholungskurse, Ausbildungslehrgänge, Einsätze zugunsten der Gemeinschaft sowie Verbundübungen wurden erfolgreich absolviert. Nachfolgend werden die inhaltlichen Highlights aus dem Jahr 2024 skizziert.

Ankunft der Neueingeteilten im Januar

Nach der zweiwöchigen Grundausbildung in Eiken hiess es für rund 40 Zivilschützer im Januar zum ersten Mal: WK in der ZSO Aargau Ost. Der Premieren-WK am Hauptstandort in Wohlen war durch ein intensives, aber spannendes Programm geprägt. Um den Tag möglichst abwechslungsreich zu gestalten, haben die Verantwortlichen unter anderem einen Postenlauf ins Programm eingebaut: Notfalltreffpunkt, Material, Aufnahmeestelle, Kommandoposten – innert kürzester Zeit erhielten die neuen Zivilschützer so Einblick in verschiedenste wichtige Aufgaben und Informationen. Zum Tagesprogramm gehörte auch eine Simulation der Alarmbereitschaft. Der Bataillonskommandant Sandro Magistretti weist auf die Wichtigkeit der Alarmierung hin: „Dem Anruf und der damit verbunden Aufforderung zum Einrücken ist Folge zu leisten.“

Aufbau Festgelände des «Kantonalen Musiktags» im Juni

Vom 7. bis 9. Juni 2024 verwandelte sich Niederrohrdorf in eine pulsierende Bühne für die Aargauischen Musiktage. Dieses Fest brachte Musikliebhaber aus der ganzen Region zusammen und feierte musikalische Darbietungen der regionalen Vereine. Die Harmonie Rohrdorf und der Zivilschutz schlugen gemeinsam beim Zeltaufbau den Takt an. Um die umfangreiche Infrastruktur für das Festival auf die Beine zu stellen, erhielten die 30 Mitglieder des Musikvereins tatkräftige Unterstützung von 23 Angehörigen des Zivilschutzes. Das Organisationskomitee der Musiktage betonte, dass ein solch grosses Fest herausfordernd zu stemmen sei. Die Unterstützung durch den Zivilschutz war daher für die Organisatoren ein wahrer Glücksfall.



Ausserkantonaler Wiederholungskurs im Juni

Während Regionen im Wallis und im Misox im Juni 2024 mit zu viel Wasser und weiteren Gefahren zu kämpfen hatten, bereitet sich die Zivilschutzorganisation Aargau Ost auf einen Ernstfall ausserhalb des heimischen Einsatzgebietes vor. «Ein Einsatz ausserhalb des Kantons ist ein durchaus realistisches Szenario», offenbart Bataillonskommandant Sandro Magistretti der Zivilschutzorganisation den Angehörigen des Zivilschutzes am Wiederholungskurs «Riedikon». Bei Riedikon handelt es sich um einen Weiler bei Uster im Zürcher Oberland. Der Höhepunkt des Wiederholungskurses stellte eine Abendübung dar, bei der das Gelernte unter Einsatzbedingungen angewendet werden musste.



Wiederholungskurs «Betreuer-Ausflug» im September

Im September kamen etwa die Bewohnerinnen und Bewohner des Alterszentrums Obere Mühle in Villmergen in den Genuss, Besuch von Angehörigen des Zivilschutzes zu erhalten. Sie rotierten täglich zwischen den Abteilungen, unterstützten bei verschiedenen Tätigkeiten und kamen so mit vielen Bewohnerinnen und Bewohnern in Kontakt. Von den 15 Personen in der Wohngruppe erhielt man sehr positive Rückmeldungen. Es wurde auch schon gefragt, wann denn der Zivilschutz wieder kommen könne.

Einsätze wie jener in Villmergen leistete die ZSO Aargau Ost in der besagten Woche in mehreren Alterszentren der Region.

Schutzraumkontrollen

Die wichtigsten Zahlen rund um die kontrollierten sowie betriebsbereiten Schutzräume wurden eingangs dieses Rechenschaftsberichtes bereits aufgezeigt. Während mehreren Tagen im ersten Halbjahr wurde die periodische Schutzraumkontrolle im gesamten Verbandsgebiet durchgeführt. Das Thema Schutzraumkontrolle gewann auch im Jahr 2024 aufgrund der weiterhin unsicheren geopolitischen Lage an Bedeutung. Zuweilen erreichten die Zivilschutzstelle Anfragen zum Thema Schutzraum. Im letzten Quartal wurden jene Schutzräume, die bei der Frühjahres-Kontrolle Mängel aufwiesen, erneut kontrolliert, um sicherzustellen, dass möglichst viele der besagten Mängel beseitigt wurden.

Regionales Führungsorgan (RFO) Aargau Ost

Verfasser: Thomas Kohler, Chef RFO AGO, ab 01.01.2025

Das Jahr 2024 begann für das regionale Führungsorgan Aargau Ost ruhig. Der jährliche Sirenentest am ersten Mittwoch im Februar verlief unter der Leitung von Michael Fuchs und mit erfolgreicher Zusammenarbeit mit der Zivilschutzorganisation Aargau Ost ohne Zwischenfälle.

Im Jahr 2024 trieb das RFO Aargau Ost seine IT-Struktur weiter voran. Abläufe wurden vereinfacht und der Fokus auf die ständige Einsatzbereitschaft gelegt.

Der Schwerpunkt des RFO Aargau Ost lag im Jahr 2024 im Speziellen auf dem Übungsbetrieb. Grundlegende Abläufe, wie das Einrichten eines Kommandoposten und Führungsabläufe wurden geübt, um bei weiteren Übungen und Einsätzen den Führungsrhythmus rasch und professionell anwenden zu können, was sich bei der Übung Fortuna 24 und einer weiteren Notfallübung, an welcher der gesamte Stab in verschiedenen Funktionen eingebunden war, positiv auswirkte und einen raschen und geordneten Betrieb ermöglichte.

Im Mai/Juni 2024 wurde das RFO Aargau Ost (Kernstab) aufgrund eines hohen Wasserstands der Reuss zur Lageeinschätzung eingesetzt. Eine erneute Einschätzung diesbezüglich war aufgrund der Wetterverhältnisse im Oktober 2024 erneut notwendig.

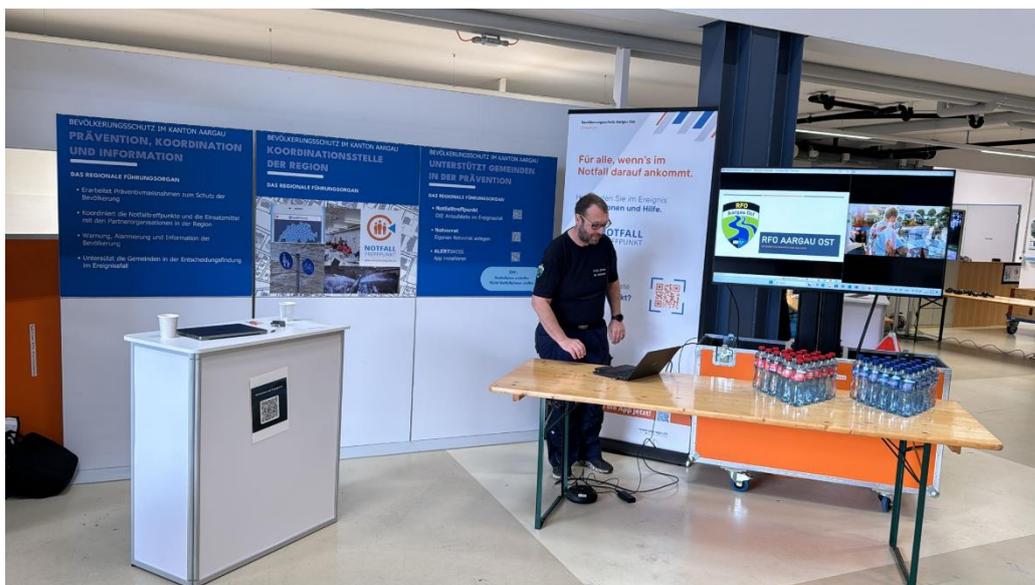


Insgesamt fanden 7 Stabsübungen statt, wobei bei 3 davon auch die Zivilschutzorganisation Aargau Ost miteinbezogen werden konnte. Die Zusammenarbeit mit der Zivilschutzorganisation Aargau Ost hat sehr gut funktioniert.

Bei einem Netzwerkanlass zwischen dem RFO Lenzburg und dem RFO Aargau Ost konnten verschiedene Erkenntnisse gewonnen und ausgetauscht werden, sowie wichtige Kontakte geknüpft werden.

Mitte Jahr fand im Anschluss an eine Stabsübung die Besichtigung des Rückhaltebeckens Bünz in Wohlen statt. Der anwesende Kantonsvertreter konnte auf interessante und spannende Weise die Funktion des Rückhaltebeckens vermitteln und unser Verständnis für dessen Funktionsweise bei einem Einsatz im Ernstfall fördern.

An den Sicherheitsveranstaltungen 2024 war das RFO Aargau Ost zusammen mit allen Partnern aus dem Bevölkerungsschutz Aargau Ost, zuzüglich der Armee und der Kantonspolizei Aargau, mit einem Informationsstand vertreten.



Im Oktober 2024 wurde ein Behördenanlass für unsere Verbandsgemeinden durchgeführt. Als Gastreferent durften wir Martin Hitz, Chef Amt für Militär und Bevölkerungsschutzes des Kantons Aargau, in unseren Reihen begrüßen. Bei der Informationsveranstaltung konnten die Aufgaben für das Regionale Führungsorgan, als Bindeglied zwischen Blaulichtorganisationen, den Verbandsgemeinden und dem Zivilschutz verständlich erläutert werden.

Das Jahr konnte erfolgreich, anlässlich eines gemeinsamen Jahresschlusssessen bei den Pontonieren Bremgarten, zur Pflege der Kameradschaft und des gemeinsamen Gedankenaustausches, abgeschlossen werden. Traditionsgemäss wurden Vertreter von zwei benachbarten Partnerorganisationen zur Teilnahme eingeladen. Ronny Wasem wurde für seine langjährige und intensive Tätigkeit für das RFO Aargau Ost, zuletzt in der Funktion als Chef Regionales Führungsorgan Aargau Ost, verdankt. Mit Abschluss des Jahres 2024 wurde er von seinen Pflichten entbunden und die Leitung an Thomas Kohler übertragen.

Einsätze ganzer Stab: keine

Übungen/Rapporte: 7 Ausbildungs- und Übungsabende mit dem gesamten Stab
11 Kernstabssitzungen

Personelles :

Eintritt / Funktionswechsel	Austritt
Thomas Kohler (Chef RFO)	Ronny Wasem (Chef RFO)
Pascal Wenzel (Chef Medien)	Renate Ballmer (Koordination Politik)
Jacqueline Wick (Koordination Politik)	Marcel Wehren (Fachbereich Polizei)
Jonas Fritschy (Stabschef)	
Michael Fuchs (Chef Lage)	
Simeon Hosang (Chef Ausbildung)	

Aufwände in Stunden :

Dienststart	Stunden 2024
Einsatz- und Übungsstunden*:	480
Kernstabssitzungen*	132
Kurse	47
Total	659

* Die Arbeitsstunden für die Arbeiten gemäss Stellen / Funktionsbeschreibung werden nicht ausgewiesen.